



MIESIĘCZNIK DOBCZYCKI

Adres redakcji:

32-410 Dobczyce, ul. Szkolna 43

Tel. 012-27-16-758

Fax. 012-27-16-757

Redaktor naczelny: Anna Stożek

Redaktor wydania: Anna Stożek

Korekta: Anna Stożek

Współpraca:

Magdalena Gawel

Joanna Talaga

Bogumiła Domagalska

Jacek Kozubek

Paweł Piwowarczyk

Katarzyna Maj

Kinga Knapik

Stowarzyszenie ISPINA

Miejska Biblioteka Publiczna

w Dobczycach

Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury  
i Sportu w DobczycachZdjęcia na okładce: Paweł Stożek, Jan  
Roliński

Projekt okładki: Paweł Stożek

Adres e-mail Redakcji

tapeta.redakcja@gmail.com

www.facebook.com/miesiecznik.tapeta/

Kontakt w sprawie reklam:

Marcin Kęsek, tel. 12/372-17-01

Adres e-mail: mkesek@dobczyce.pl

Wydawca:

Miejsko - Gminny Ośrodek Kultury

i Sportu w Dobczycach

www.mgokis.dobczyce.pl

Wydruk:

„GRAFIKON” tel. (33) 873 46 20

Nakład:

1700 egzemplarzy

Kolportaż:

42 punkty na terenie

Gminy i Miasta Dobczyce

Rok utworzenia:

2002

Wpłaty należy dokonać na konto:

MIEJSKO - GMINNY OŚRODEK

KULTURY I SPORTU

W DOBCZYCACH

20-86020000-0000-0225-2430-0001

Bank Spółdzielczy w Dobczycach

International Standard Serial

Number (Międzynarodowy Standardowy

Numer Wydawnictwa Ciągłego): ISSN

1730w-2986

Redakcja nie odpowiada za treść reklam i  
ogłoszeń, nie zwraca materiałów nie zamó-  
wionych.Zastrzegamy sobie prawo redagowania,  
skracania i adiustacji tekstów, nadesłanych  
listów oraz zmiany ich tytułów.

## U progu okrągłego jubileuszu



**K**ilka dni wspólnie spędzonych wystarczyło, by „naładować baterie” i poczuć serdeczność, przyjaźń i otwartość płynącą z przyjaźni, która zawiązała się przez 29 lat współpracy między mieszkańcami odległych o 1000 kilometrów miast.

37-osobowa delegacja z miasta partnerskiego Versmold, u progu jubileuszu 30 lat współpracy, przez kilka dni od 18 do 21 maja gościła w Dobczycach. Jak co roku, w programie nie zabrakło spaceru po mieście, ale także wycieczek do Krakowa i Zakopanego.

W Muzeum Oścypka goście mieli okazję dowiedzieć się jak przygotowuje się podhalański produkt, a potem posmakować regionalnego specjału.

Zwiedzanie Krakowa z przewodnikiem okazało się ciekawe zarówno dla stałych bywalców, ale także dla nowych osób, które zdecydowały się po raz pierwszy odwiedzić Polskę. Goście zaglądali do Bazyliki Mariackiej i przeszli traktem królewskim na Wawel, gdzie czekała na nich spora dawka historii. Burmistrz Versmold, Michael Meyer-Hermann, Johann Jendryczko i Jennifer Wehmoeller wraz z wiceburmistrzem Edytą Podmokłą, kierownikiem inwestycji Konradem Skibą, kierownikiem ŚDS Agatą Wolską i dyrektorem MGOKiS Andrzejem Topą, obejrza-

nowe inwestycje w gminie Dobczyce tj.: Środowiskowy Dom Samopomocy z nowo wyposażonymi salami, plac budowy szkoły podstawowej w Kornatce oraz Dom Ludowy w Stadnikach, gdzie planowana jest filia Miejskiej Biblioteki Publicznej.

Na gościach duże wrażenie wywarło Centrum Edukacji Przeciwpożarowej, które rok wcześniej widzieli w stanie surowym, a obecnie z nowoczesnym interaktywnym systemem edukacyjnym. Burmistrz Versmold był pod wrażeniem obiektu, a przede wszystkim „przejazdu” wozem strażackim do akcji pożarnej.

Piątkowe spotkanie integracyjne było okazją do podziękowań za zaangażowanie w partnerstwo. Burmistrz Tomasz Suś wręczył pamiątkowe statuetki i podziękował rodzinom goszczącym za ogromne wsparcie.

Podczas wieczoru na nowo wybrzmiał temat wojny toczącej się za naszą wschodnią granicą. Olena Kovalova – Ukrainka, która uciekła z rodzinnego miasta Mikołajewa, zbombardowanego przez Rosjan w poruszających słowach podziękowała za wsparcie, które otrzymali mieszkańcy Ukrainy, zarówno z Dobczyc, jak i z naszego miasta partnerskiego Versmold.

mag



# Gimnastyczne święto w Dobczycach

Po raz siódmy Dobczyce stały się stolicą gimnastyki artystycznej – za sprawą kolorowego, wiosennego turnieju.

Ponad 400 gimnastyczek z całej Polski gościło w hali sportowej Regionalnego Centrum Oświatowo-Sportowego w Dobczycach.

przyjemnością obejrzeć występy małych i młodych gimnastyczek, które mają przed sobą wielkie kariery.

Zawodniczki rywalizowały w układach taneczno-akrobatycznych i układach z wybranym przyborem, a ich starty śledziło liczne

Turnieju z atrakcyjnymi nagrodami, a najlepsze w swoich kategoriach także z pięknymi pucharami. W uroczystych dekoracjach wzięli udział m.in.: burmistrz Tomasz Suś oraz wicestarosta Rafał Kudas.

To ogromne przedsięwzięcie było



Na macie pięknie prezentowały się zawodniczki reprezentujące kluby z całej Polski, a trybuny wypełnione były po brzegi.

Oficjalnego otwarcia Turnieju dokonali wspólnie: pomysłodawczynie turnieju oraz założycielka klubu Diament Dobczyce, Tatiana Krupowicz, burmistrz Tomasz Suś oraz dyrektor MGOKiS Andrzej Topa.

Turniej to były dwa dni, podczas których w Dobczycach można było z prawdziwą

grono sędziowskie. Dodatkowo Diament Dobczyce zaskoczył gości specjalnie przygotowanymi pokazami, a nawet programem łączącym muzykę na żywo z gimnastyką.

W niedzielę specjalny pokaz akrobatyki dały także zawodniczki pochodzące z gminy Dobczyce, na co dzień trenujące gimnastykę sportową.

Gimnastyczki zakończyły starty w

możliwe dzięki wspólnej pracy trenerów, rodziców oraz wspierających tę inicjatywę instytucji, organizacji i licznych sponsorów.

VII Otwarty Turniej w Gimnastyce Artystycznej zorganizowany został pod Honorowym Patronatem Burmistrza Gminy i Miasta Dobczyce.

ugim

zdjęcia: ze zbiorów Stowarzyszenia



## Inwestycyjnie w Gminie

### Modernizacja sieci wodociągowej w Sierakowie, Dziekanowicach i Rudniku

Realizacja inwestycji jest kolejnym etapem w zakresie poprawy infrastruktury wodociągowej we wspomnianych miejscowościach.

W 2020 r. realizowane było zadanie związane z poprawą jakości infrastruktury wodociągowej na terenie Sierakowa. Został wykonany pierwszy etap, obejmujący m.in.:



kompleksowy remont zbiorników wodnych, budowę nowej przepompowni wody oraz wymianę części sieci wodociągowej na terenie sołectwa Sieraków.

Prowadzone obecnie prace obejmują znacznie szerszy zakres, bo modernizację prawie 18 km sieci wodociągowej wraz z odcinkami sieci do budynków. Będzie to kompleksowa modernizacja, której ulegną wszystkie główne sieci, odejścia boczne i przyłącza. Pozwoli to zminimalizować awaryjność sieci lub całkowicie jej zapobiec.

Nowa sieć posłuży wiele kolejnych lat, a wyeliminowanie usterek pozwoli cieszyć się mieszkańcom lepszą jakością wody.

Planowany termin zakończenia prac to styczeń 2024 r.

### Trwa budowa chodnika i ścieżki pieszo-rowerowej w Stojowicach

W Stojowicach trwają prace nad realizacją budowy chodnika oraz ścieżki pieszo-rowerowej od skrzyżowania z drogą powiatową

do ul. Energetyków.

W ramach inwestycji zrealizowana zostanie budowa kanalizacji opadowej, przebudowa zjazdów oraz rowów odwadniających, budowa chodnika oraz ścieżki pieszo-rowerowej. Dzięki tej realizacji piesi i rowerzyści zyskają kolejny odcinek, którym będą mogli bezpiecznie poruszać się wzdłuż ruchliwej drogi wojewódzkiej.

Koszt zadania: 1 967 488,99 zł



Inwestycja dofinansowana jest z Rządowego Funduszu Polski Ład w ramach zadania pn. „Poprawa bezpieczeństwa i komunikacji drogowej na terenie Gminy Dobczyce.”

### Żagle chroniące najmłodszych przed słońcem

Na placach zabaw w Dobzycach - w Dobzycyckim Parku Miejskim i na os. Jagiellońskim oraz w Bieńkowicach pojawiły się obiecane żagle, które chronić będą najmłodszych przed słońcem.

### W Bieńkowicach powstały nowe piłkochwyty

W Bieńkowicach zakończył się montaż piłkochwytów przy boisku przylegającym do remizy OSP. Wartość wykonanego zadania wyniosła: 38 280,06 zł.

### Nowe oświetlenie drogowe w Bieńkowicach

W Bieńkowicach zakończyła się realizacja inwestycji - budowa ponad 400 m oświetlenia drogowego. Zadanie, którego koszt opiewał na kwotę 123 933,45 zł sfinansowane zostało z Funduszu Sołectwa Bieńkowic w kwocie 15 000,00 zł oraz budżetu Gminy Dobczyce w kwocie 108 933,45 zł.

### Szkoła podstawowa w Stadnikach przedzie modernizację

Szkoła w Stadnikach przedzie konieczną modernizację pod kątem bezpieczeństwa pożarowego. Burmistrz Tomasz Suś podpisał umowę z przedstawicielem wykonawcy, firmy WIBA.

W ramach inwestycji wykonane zostaną następujące roboty budowlane: montaż dodatkowych przegród - stolarki drzwiowej dymoszczelnej na poziomie parteru i pierwszego piętra w celu podzielenia korytarzy na odcinki o długości nie przekraczającej 50 mb; montaż instalacji i hydrantów wewnętrznych; montaż oświetlenia awaryjnego i oświetlenia ewakuacyjnego; wymiana drzwi wejściowych do pomieszczenia kotłowni; malowanie całości korytarzy po robotach budowlanych.

ugim  
zdjęcia: ugim

## Poznawali urząd od wewnątrz

Uczniowie klasy 2 i 3 Szkoły Podstawowej w Brzączowicach odwiedzili Urząd Gminy w Dobczycach. Swoją wizytę rozpoczęli od Biura Obsługi Klienta, gdzie dowiedzieli się jak wygląda praca dziennika podawczego, do którego dostarczamy ważne pisma i dokumenty.

Następnie udali się do Referatu Inwestycji aby posłuchać o realizowanych inwestycjach

cywilną, a w kadrach mogły dowiedzieć się ile osób zatrudnionych jest w urzędzie.

Ostatnim punktem wizyty był sekretariat i gabinet burmistrza. Uczniowie spotkali się z burmistrzem Tomaszem Susiem i wiceburmistrz Edytą Podmokły. Młodzi goście zadawali gospodarzom pytania, sami chętnie opowiadali, kim chcieliby zostać w przyszłości, a chętni mogli usiąść w fotelu



w gminie, szczególnie tych, które prowadzone są w ich miejscowości. Dzieci poznały sprawy związane z ochroną środowiska, obroną

burmistrza. Na zakończenie wizyty każdy otrzymał drobny upominek i coś słodkiego. **ugim**



## Od maja korona zapory otwarta od poniedziałku do niedzieli

Od 1 maja korona dobczyckiej zapory otwarta będzie przez cały tydzień. Zachęcamy do zapoznania się z godzinami otwarcia korony zapory.

Harmonogram otwarcia korony zapory:

- od 1 stycznia do 30 kwietnia oraz od 1 października do 31 grudnia (tylko w soboty i niedziele) w godz. od 11:00 do 16:00
- od 1 maja do 31 sierpnia w godz. od 11:00 do 21:00 (cały tydzień)
- od 1 września do 30 września w godz. od 11:00 do 20:00 (cały tydzień).

Wejście na koronę zapory zlokalizowane jest od strony ul. Góra Jałowcowa, ul. Braci Kowalskich (dawna ul. Budowlanych) oraz



z kładki pieszo-rowerowej łączącej koronę ze wzgórzem zamkowym. **ugim**

## Strategia po konsultacjach

**DOBCZYCE 2030**

**ZAKOŃCZENIE  
KONSULTACJI SPOŁECZNYCH PROJEKTU  
STRATEGII ROZWOJU GMINY DOBCZYCE  
NA LATA 2023-2030**



Zakończył się etap konsultacji społecznych projektu Strategii Gminy Dobczyce na lata 2023 – 2030.

Na finiszu prowadzonych prac konsultacyjnych odbyło się otwarte spotkanie z mieszkańcami, przedstawicielami przedsiębiorców, organizacji pozarządowych oraz instytucji działających na terenie gminy Dobczyce.

W spotkaniu uczestniczyli także: burmistrz Tomasz Suś wraz z zastępcą Edytą Podmokły, radni Rady Miejskiej w Dobczycach oraz pracownicy urzędu gminy i miasta Dobczyce.

Moderatorem spotkania była Beata Kuciej, ekspert odpowiedzialny za opracowanie dokumentu Strategii.

Spotkanie było okazją do szerokiej dyskusji nad przedstawionym projektem strategii, kierunkami rozwoju gminy Dobczyce oraz bieżącymi problemami, o których rozwiązaniu należy pomyśleć w długoterminowej perspektywie.

Obszarami dyskusyjnymi były m.in. rozwój infrastruktury komunalnej oraz usług społecznych, transport i komunikacja wewnętrzna oraz z aglomeracją krakowską, planowanie przestrzenne i perspektywy dalszej urbanizacji oraz perspektywa rozwoju gospodarczego, w tym możliwości pozyskiwania nowych inwestorów.

Podnoszone w dyskusji były także zagadnienia związane z ochroną środowiska i zrównoważonym rozwojem, a także rozwój branży turystycznej w oparciu o utrzymujące się trendy, w tym m.in. rozwój sieci ścieżek rowerowych.

Kolejnym etapem prac nad strategią jest analiza uwag i opinii, które wpłynęły na etapie konsultacji oraz opracowanie raportu.

Niezwykle cieszy fakt dużego zainteresowania mieszkańców w prace nad opracowaniem strategii. Na etapie przeprowadzanej diagnozy wpłynęło ponad 240 ankiet, po opublikowaniu projektu strategii nie zabrakło też konstruktywnych uwag.

Strategia zaopiniowana została także przez kompetentne do tego jednostki i instytucje. **ugim**

## Zakończenie I Szachowej Ligi Szkolnej

Zakończyła się I Szachowa Liga Szkolna, na którą składał się cykl 8 turniejów rozgrywanych od września 2022 do kwietnia 2023.

Ligę szkolną otworzyła jak i również zakończyła wiceburmistrz Edyta, której za obecność i wsparcie bardzo dziękujemy. Pani burmistrz pogratulowała wszystkim uczestnikom osiągniętych wyników i życzyła kolejnych sukcesów przy szachownicach.

Podczas otwarcia I Szachowej Ligi Szkol-

która nazwała wszystkich uczestników już zwycięzcami, ponieważ chcą i potrafią grać w szachy.

Podczas zakończenia słowa podziękowań powędrowały w stronę sędziego szachowego, Stanisława Świerczyńskiego, który czuwał nad prawidłowym przebiegiem każdego turnieju. Słowa wdzięczności skierowane zostały w stronę Gminy i Miasta Dobczyce oraz Rady Rodziców SP nr 1 w Dobczycach za ufundowanie przepięknych nagród. Honorowy



nej była obecna również Kamila Kałużna – prezes Małopolskiego Związku Szachowego,

patronat nad ligą objął Burmistrz Gminy i Miasta Dobczyce – Tomasz Suś.

Kołodziej.  
SP1

Z turnieju na turniej wzrastało zainteresowanie królewską grą, w której udział wzięło aż 83 uczniów. Zwycięzcy w poszczególnych grupach otrzymali puchary, natomiast każdy uczestnik, który brał udział w co najmniej 4 turniejach, otrzymał dyplom i nagrodę.

Poniżej prezentujemy wyniki I Szachowej Ligi Szkolnej:

grupa A – klasy I-III

kat. chłopcy:

I miejsce: Konrad Gawor (kl. 3a)

II miejsce: Antoni Bączyński (kl. 3a)

III miejsce: Miłosz Suder (kl. 2b)

kat. dziewczyny:

I miejsce: Emilia Wójcik (kl. 3b)

II miejsce: Cecylia Pawlicka (kl. 3b)

III miejsce: Ewa Lejda (kl. 2b)

grupa B – klasy IV – VIII oraz zawodnicy z kategorią szachową

kat. chłopcy:

I miejsce: Maksymilian Nowakowski (kl. 7a)

II miejsce: Wojciech Jamka (kl. 3a)

III miejsce: Jakub Jamka (kl. 6a)

kat. dziewczyny:

I miejsce: Lena Kołodziej (kl. 5a)

II miejsce: Maja Kołodziej (kl. 3a)

III miejsce: Lena Wójcik (kl. 4a)

kat. zawodnicy bez kategorii szachowej z klas IV - VIII

I miejsce: Filip Sykała (kl. 7a)

II miejsce: Mateusz Jaworski (kl. 7b)

III miejsce: Wojciech Najman (kl. 4a)

Wszystkim uczniom składamy gratulacje i życzymy kolejnych sukcesów na 64 polach szachownicy! Nad ligą szkolną opiekę sprawowały Bożena Oramus i Agnieszka

## Święto Flotylli Pińskiej

Stowarzyszenie Konstruktorzy Marzeń przy współpracy Urzędem Gminy i Miasta Dobczyce, MGOKiS, Miejską Biblioteką Publiczną w Dobczycach, stowarzyszeniem ThinkVille-miasto pomysłów, oraz Fundacją

Zbiorów Rodziny Sosenko, już od 8 lat organizuje co roku festiwal historyczny pod nazwą Święto Flotylli Pińskiej w Dobczycach.

W tym roku przygotowano wyjątkową ofertę i każdy znajdzie coś ciekawego dla

siebie. W programie mamy spływy kajakowe z Dobzyc do Gdowa, Giełdę kolekcjonerów wraz z szeregiem wystaw tematycznych, w tym unikalną wystawę z tzw. Czarną Biżuterią związaną z Powstaniem Styczniowym (wystawa przygotowana przez Marka Sosenkę), wystawa unikalnych starych pocztówek z Dobzyc oraz z powiatu myślenickiego (będzie możliwość zakupu), stare kasety magnetofonowe oraz płyty winylowe itp.

Dla całych rodzin przygotowana jest nauka gry w bilard marynarski NOVUSS, wraz z miniturniejem, a dla amatorów modelarstwa ogólnopolski konkurs modelarski oraz wystawy modeli, oraz nauką projektowania 3D.

Będzie też specjalny panel dla historyków obejmujący wykłady i prelekcje.

To tylko wybrane propozycje z bardzo bogatego programu tegorocznego festiwalu.

Serdecznie zapraszam do budynku RCOS w Dobczycach w dniach 1-2 lipca.

Więcej szczegółów na stronie Konstruktorzy Marzeń, stronach Facebook oraz na plakatach.

Konstruktorzy Marzeń



## Mistrzynie Polski w Fitnessie Gimnastycznym z Brzeczowic

Przedstawiam Zosię Wronę, uczennicę Szkoły Podstawowej w Brzeczowicach, która od dzieciństwa wytrwale rozwija swoje pasje sportowe.

Jest sympatyczną uczennicą klasy ósmej, lubianą zarówno przez rówieśników, jak i grono nauczycielskie. Ponadto jest skromną i wyjątkowo utalentowaną osobą, wysportowaną która wytrwale pracując sięga po kolejne sukcesy. Mając wsparcie najbliższych potrafi pogodzić obowiązki szkolne z rozwija-

wysokie lokaty na podium, dyplomy, nagrody m.in. podczas Międzynarodowego Turnieju Tańca Sportowego, gdzie w roku 2022 zdobyła I miejsce, a w roku 2023 II miejsce w układach solowych. Podczas Mistrzostw Polski w cheerleadingu sportowym zdobyła I miejsce w układzie grupowym.

W roku 2022 podczas trwania pandemii brała udział w mistrzostwach online Majorettes European Championships, które polegały na ocenie nagrań układów tanecz-

wyjazdów, często w odległe miejsca, nie zaniedbuje nauki, nadrabia lekcje, udziela się w pracy wolontariatu szkolnego, aktywnie uczestniczy w pracach na rzecz szkoły, swoimi występami uświetnia uroczystości szkolne. Służy pomocą rówieśnikom, dba o bezpieczeństwo, zdrowie własne i innych. Ma wielu fanów wśród społeczności szkolnej i lokalnej, niewątpliwie jest przykładem dla innych uczniów.

W poniedziałek 8 maja zorganizowaliśmy spotkanie mistrzyni z uczniami naszej szkoły, aby mogła podzielić się z nami swoimi wrażeniami i sukcesami ze świata gimnastyki i sportu. Nasza medalistka podkreśliła, że „intensywne ćwiczenia i silna wola warunkują wysokie osiągnięcia. Treningi, do których nawiązała „polegają na ćwiczeniu siły fizycznej, układów a także silnej woli.” Wspomniała, że życie gimnastyczki przygotowującej się do ważnych zawodów, to proces który trwa kilka miesięcy i polega na wielogodzinnych przygotowaniach i ćwiczeniach układu, który będzie spełniał wszystkie wymogi choreograficzne (stójki, skoki itd.) jak również na treningach siłowych i dbaniu o zbilansowaną dietę.

Mimo, iż jej decyzje wymagają wielu wyrzeczeń, znajduje czas na przyjaciół i inne zajęcia. Uczniowie mieli możliwość zadawania pytań i zobaczenia kilka bardzo odważnych figur, które nam zaprezentowała. Zosia podkreśliła, że aktywność fizyczna jest dla niej bardzo ważna, chociaż czasem ma ochotę powiedzieć sobie dość - nie poddaje się i brnie dalej.

Na zakończenie spotkania podkreśliła, że każdy ma prawo do marzeń, o których najlepiej poinformować rodziców, którzy pomagają i wspierają w ich realizacji. Zachęcała wszystkich do mówienia o swoich pasjach i dążenia do celów. Cóż, mistrzem może zostać każdy, trzeba tylko uwierzyć w siebie, jak Zosia Wrona z Brzeczowic. Jeszcze raz serdecznie gratulujemy, trzymamy kciuki za Zosię i życzymy kolejnych sukcesów.

**Dumna wychowawczyni  
Marzena Krawczyk z klasą VIII**



niem swoich pasji. Kilkogodzinne treningi w tygodniu, dieta i szereg innych wyrzeczeń pozwalają jej realizować się w świecie młodych mistrzów.

Podczas ostatnich siedmiu lat nauki dała się poznać jako uczennica systematyczna, zdyscyplinowana, która godnie reprezentuje szkołę w licznych konkursach sportowych. Przygotowuje się i bierze udział między innymi w zawodach fitnessu artystycznego i gimnastycznego. Wielokrotnie zdobywała

nach. W tych zawodach zdobyła I miejsce w układzie solowym oraz VI miejsce w duecie. W bieżącym roku Zosia brała udział w Mistrzostwach Polski World Artistic Dance Federation 2023 zdobywając I miejsce w układzie grupowym i IV miejsce w układzie solowym. Ostatnim jej osiągnięciem było zdobycie mistrzostwa Polski 22 kwietnia tego roku w Fitnessie Gimnastycznym w Ogólnopolskich Zawodach Sylwetkowych. Zosia, mimo treningów i licznych

Stowarzyszenie Hospicyjne „Bądźmy Razem” w Wiśniowej zaprasza na Bal Charytatywny, z którego dochód przeznaczony zostanie na budowę ośrodka neurorehabilitacji w Lipniku.

**Bal odbędzie się 24 czerwca o godz. 19 w restauracji Restauracja Grand Panorama**

Balem inaugurujemy zbiórkę funduszy na nasz projekt. Wydarzenie ma charakter charytatywny, a całkowity dochód ze sprzedaży cegiełek i licytacji przeznaczony będzie na budowę innowacyjnego ośrodka neurorehabilitacji.

Prosimy Państwa o wsparcie w postaci przedmiotów lub usług na licytację, z których zebrane pieniądze będą przeznaczone na cel budowy. Będziemy wdzięczni jeśli zechcecie Państwo również wesprzeć projekt i wpłacić cegiełkę na budowę ośrodka. Będzie nam również niezmiernie miło, jeśli zechcą Państwo przybyć na bal osobiście.

Darowizny: 62 8602 0000 0008 0026 4750 0001, tytułem: Ośrodek rehabilitacji.

Szybkie wpłaty on-line: //badzmyrazem.org/osrodek-rehabilitacji/

Kontakt: Ewa Dudzik-Urbaniak, 504 677 760, email: stow.hospicyjne@gmail.com

Zarząd Stowarzyszenia

**BADZMY RAZEM**

**Wianki pod Grodziskiem**

**BAL CHARYTATYWNY**  
STOWARZYSZENIA HOSPICYJNEGO "BADZMY RAZEM"

NA RZECZ BUDOWY W LIPNIKU INNOWACYJNEGO OŚRODKA NEUROREHABILITACJI  
DLA CIĘŻKO CHORYCH DZIECI I DOROSŁYCH

**24 CZERWCA 2023 r. od 19.00**

**Restauracja Grand Panorama w Wiśniowej**

Kontakt : Cegiełka wstępu: 150 zł od osoby

Basia - tel. 607 188 483  
Ewa - tel. 504 677 760

Zapewniamy: • dwa ciepłe dania, domowe słodkości, napoje, przekąski  
• wyśmienitą zabawę z DJ  
• pokaz tańca  
• niespodzianki

Uroczyste, patriotycznie i historycznie – Dobczyce po raz kolejny zaprosiły mieszkańców i turystów na uroczyste świętowanie Obchodów Konstytucji 3 Maja, które w naszym mieście połączone jest z otwarciem sezonu turystycznego na Wzgórzu Zamkowym.

### Rycerstwo u stóp zamku

Majowe świętowanie rozpoczęło się już 1 maja - późnym popołudniem na wzgórzu zamkowym stanęła osada rycerska rodem ze średniowiecza. Przez cały majowy weekend można tam było podejrzeć dworskie życie, ale też wziąć udział w nauce tańców średniowiecznych, spróbować wypiekanych podplomyków czy sprawdzić się w grach i zabawach średniowiecznych. Dużą popularnością cieszyły się widowiskowe walki rycerskie. Osadę rozbiło Krakowskie Bractwo Grodzkie.

Wieczorem po dobzczyckim zamku zaczęły się snuć zielarki, dwórki oraz rycerze, a zamkowej bramy strzegł sam kat. To wszystko za sprawą nocy w muzeum zorganizowanej przez PTTK Oddział Dobczyce. Najmłodszy, pod czujnym okiem członków PTTK, mogli stworzyć własne korony, a następnie wziąć udział w grze terenowej i innych grach rodzinnych. Zamek tego dnia pozostał otwarty aż do godz. 22.

### Ktoś mnie pokochał...

Dobczycki zamek świetnie odnalazł się jako sceneria kameralnego koncertu, który w jego wnętrzach w przeddzień oficjalnego otwarcia sezonu dała Sekcja Wokalna MGOKiS Dobczyce. Koncert zatytułowany „Ktoś mnie pokochał...” przyciągnął liczne grono słuchaczy. Popularne piosenki o miłości z repertuaru polskich i zagranicznych artystów, ale też utwory mniej znane lub całkiem zapomniane, wypełniły kamienne zamkowe wnętrza, rozgrzewając serca słuchaczy. Soliści i muzycy mogli też liczyć na wsparcie widowni, szczególnie podczas finałowego, tytułowego utworu. Kultowa piosenka Skaldów niosła się echem po zamkowych komnatach, idealnie wieńcząc koncert.

Podziękowania za wspaniałe muzyczne popołudnie złożył na ręce kierowniczkę sekcji Beaty Czajki-Rolińskiej gospodarz – prezes dobzczyckiego PTTK, Marek Gabzdyl. Wyraził on także nadzieję na kolejne wspólne inicjatywy kulturalne.

W koncercie zorganizowanym przez Stowarzyszenie MUZA przy wsparciu PTTK Oddział Dobczyce, Gminy Dobczyce oraz MGOKiS wzięli udział soliści – członkowie Sekcji Wokalnej MGOKiS Dobczyce oraz zespół w składzie: Piotr Laska – pianino, Jan Brynarski – perkusja, Damian Wróbel – gitara, Daniel Nicieja – gitara basowa, Gabriela Jarosz – skrzypce, Agnieszka Pawlisz – altówka.

### Deszczowa inauguracja sezonu

Mimo, że niebo nie skąpiło deszczu, nie zabrakło na Wzgórzu Zamkowym mieszkańców i turystów, którzy korzystali z licznych atrakcji, przygotowanych przez gospodarzy na otwarcie sezonu.

W kościele pw. św. Jana Chrzciciela, przy oprawie muzycznej Orkiestry Dętej Dobczyce, odbyła się uroczysta msza św., którą odprawił lwowski biskup Leon Mały.

# Wielka majówka w Dob

Po mszy św. orszak królewski na czele z królem i kasztelanem, przeszedł do dobzczyckiego zamku, gdzie powitali ich działacze dobzczyckiego PTTK. Prezes Marek Gabzdyl ciepło przywitał wszystkich zgromadzonych, którzy pomimo niesprzyjającej pogody zdecydowali się w tym dniu odwiedzić zamek i symbolicznie zainaugurować otwarcie sezonu turystycznego.

Otwarcia sezonu towarzyszyło także otwarcie wystawy fotografii i malarstwa

Cieślak.

Goście i turyści mieli też okazję po raz pierwszy zobaczyć pewną nowość, która zagościła w dobzczyckim muzeum.

W sali Władysława Kowalskiego, za pomocą techniki multimedialnej, o historii swoich rządów opowiada sam Kazimierz Wielki. Projekcja wyświetlana na kamiennych ścianach komnaty zostanie wkrótce dodatkowo rozszerzona, o czym będziemy na bieżąco informować.



„Inspiracje dobzczyckie”. W sali dobzczyckiego zamku wyeksponowane zostały prace czterech autorek: Bożeny Psztyk, Małgorzaty Anity Werner, Barbary Arabskiej oraz Małgorzaty Molendys. Wystawa, która przybliżyła piękne krajobrazy ziemi dobzczyckiej, zorganizowana została przez Stowarzyszenie Teatr pod Zamkiem w Dobczycach. Oprawę muzyczną wernisażu zapewnił niezastąpiony duet w składzie: Małgorzata Molendys i Marek

Na otwarciu sezonu turystycznego nie mogło także zabraknąć najstarszej w Dobczycach, a być może i w kraju, kapeli muzycznej – Werdebusy Dobzczyckie. Można ich było spotkać na dobzczyckim zamku czy w skansenie. Również w skansenie, przy suto zastawionym przez KGW Skrzynka stole, można było spróbować rozmaitych potraw regionalnych. Nie zabrakło także lokalnych rzemieślników i rękodzielników.





# czycach

## Święto Narodowe z Zasłużonymi dla Ziemi Dobczyckiej

Patriotyczny pochód ulicami miasta prowadzony przez Orkiestrę Dętą zainauguował obchody Święta Narodowego Trzeciego Maja w Dobczycach.

Pomimo kapryśnej pogody w barwnym orszaku wspólnie z mieszkańcami i przedstawicielami samorządu maszerowali dworzanie i rycerze, poczty sztandarowe szkół i jednostek OSP oraz organizacji. Nie brakło

wyróżnień „Zasłużony dla Ziemi Dobczyckiej”. Poprzedzone one zostały odegraniem hejnału Dobzyc przez trębaczy Orkiestry Dętej „Dobczyce”. Zaszczytny tytuł „Zasłużony dla Ziemi Dobczyckiej” za pracę na rzecz gminy Dobczyce otrzymały zaangażowane społeczniczki i wieloletnie sołtyski – Bogumiła Surma, sołtyska Kędzierzynki oraz Zofia Misior, sołtyska Sierakowa.

Obie panie od ponad 20 lat angażują się w sprawy lokalnej społeczności, służą pomocą, integrują lokalne środowiska, rozwiązują konflikty i inicjują wiele działań. Szczególną



także króla i kasztelana.

Obchody 232. rocznicy uchwalenia Konstytucji 3 Maja tradycyjnie odbyły się na dobczyckim rynku.

Przedstawiciele samorządu, organizacji społecznych, szkół tradycyjnie złożyli na płycie symbolicznego Grobu Nieznanego Żołnierza w Rynku wiązanki w kolorach biało-czerwonych.

Uroczystość była także okazją do wręczenia

troską otaczają lokalne dziedzictwo kulturowe i materialne, podtrzymują tradycje i obrzędowość polskiej wsi, a tym samym pielęgnują lokalną tożsamość.

Wyróżnionym statuetki i pamiątkowe dyplomy wręczył burmistrz Tomasz Suś, który pogratulował laureatkom i podziękował za wkład w rozwój i promocję gminy Dobczyce.

ugim  
zdjęcia: ugim



## ZPiT na Dzień Matki

Zespół Pieśni i Tańca „Dobczyce” zaprosił mieszkańców Dobzyc, szczególnie wszystkie mamy, na wyjątkową wystawę.

W czasie wernisażu można było zobaczyć fotografie Wojciecha Korpusika. We foyer Regionalnego Centrum Oświatowo-Sportowego zrobiło się kolorowo i wyjątkowo dzięki wielkoformatowym zdjęciom przedstawiające tancerzy i wokalistów ZPiT Dobczyce, zrobione w różnych zakątkach



nadrabiańskiego miasta.

Można było także usłyszeć koncert pieśni dobczyckich w wykonaniu chóru ZPiT Dobczyce, któremu towarzyszyła kapela pod kierownictwem Pauliny Karp-Siwiek.

Pomysłodawcą wydarzenia była Agnieszka Topór – instruktor i choreograf zespołu. Młodzież została przygotowana przez instruktorów: Adriana Kulika – kierownika i choreografa ZPiT, który wcielił się również w rolę konferansjera, Agnieszkę Topór i Paulinę Karp-Siwiek oraz instruktorki wokalu – Annę Olearczyk i Annę Rogal.

O stroje zadbała Pani Halina Majka.

Na wszystkich przybyłych czekał słodki poczęstunek ufundowany przez Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury i Sportu.

mgokis



Kominki, nagrobki, parapety,  
schody marmurowe  
tel. 601 958 378

Kupię motocykl lub samochód  
z okresu PRL  
603 15 44 11

**ELSTER**  
DOBCZYCE

ARTYKUŁY  
ELEKTRYCZNE

☎ 12 2 710 200

@ elster@onet.pl

📍 Kilińskiego 72  
32 - 410 Dobczyce

kable  
przewody  
lampy  
oprawy  
dowóz do klienta

**DREW-TOM** Tomasz Grochal  
kuchnie  
szafy  
biura  
zabudowy  
nietypowe  
blaty  
mineralno-akrylowe  
schody



www.drew-tom.pl  
sprzedaż  
ratałna

SIERAKÓW 206  
32-410 Dobczyce

☎ 502-714-700  
e-mail: biuro@drew-tom.pl

**optibiznes**

profesjonalna obsługa Twojej firmy

Czekają na Ciebie:

- ▮ doświadczone Księgowe
- ▮ profesjonalna Kadrowa
- ▮ Radca Prawny
- ▮ Specjalista ds. BHP

Pracowałeś za granicą?  
Odzyskamy Twój podatek.  
Piszemy wnioski  
dotacyjne do PUP.

Optibiznes Sp. z o.o. JAN Dobczyce - Galeria Szmaragdowa - I piętro  
biuro: ul. Mostowa 16 a, 32-410 Dobczyce, tel: (12) 444 68 70  
kom: 508 662 916, kom: 606 679 428, email: biuro@optibiznes.pl

**KANIA PAWEŁ**  
BIURO SZKOLEŃ I DORADZTWA



- Szkolenia, nadzór i dokumentacja BHP
- Pierwsza pomoc i ochrona p.poż.
- Realizacja zaleceń pokontrolnych PIP, SANEPID, PSP

- Postępowania powypadkowe
- Obsługa firm w zakresie BHP
- Ocena ryzyka zawodowego

32-410 Dobczyce, ul. Nowowiejska 2B  
tel. (12) 271 37 92, 606 679 428  
www.kaniapawel.pl, bhp@kaniapawel.pl

**Pracownia Stolarska**

**Sorriso**  
Meble na wymiar

Krzysztof Maniecki tel. 600 310 194  
mail: meblesorriso@poczta.fm Winiary 21

**KOSZENIE  
NIEUŻYTKÓW**

**NOWOŚĆ!  
WYKASZANIE, ROZDRABNIANIE  
KRZEWÓW, MŁODYCH ZADRZEWIEŃ**



**Marek Pytel**  
Dobczyce, ul. Jagiellońska 35b

☎ 604-635-645  
☎ 12-27-11-910

**Dystrybutor Regionalny Akumulatorów**

**AMPER - MAX**

**Ceny hurtowe !!!**



Posiadamy szeroki wybór akumulatorów  
do wszystkich typów pojazdów

Zapraszamy do zakupów sklepy, firmy, oraz klientów indywidualnych  
F.H.U.P. „GRZEŚ - BIS” Grzegorz Cygan Dobczyce,  
ul. Zarabie 19A, tel. 0502-564-973, email: grzes-bis@wp.pl  
(1 km. Od ronda w kierunku Gdowa, trasa Dobczyce-Gdów, obok restauracji „WANDA”)

**ESTi WYCENA NIERUCHOMOŚCI**

Grażyna Molendys-Mitko – rzeczoznawca majątkowy

- Sporządzanie operatów szacunkowych, m. in. dla zabezpieczenia kredytu
- Uprozczone opinie do celów sprzedaży, podziału majątku oraz innych indywidualnych potrzeb

TEL.: 661 087 663 esti.wycena@gmail.com



# Izba Gospodarcza

## Dorzecza Raby

# 20

# LAT MINĘŁO

JAK JEDEN DZIEŃ...

20 lat minęło to już wiemy, ale może warto wrócić wspomnieniami do samych początków i przypomnieć sobie jak w ogóle do tego doszło.

Więc przeżyjmy to jeszcze raz.....

Z relacji jednego z głównych pomysłodawców i zarazem założyciela naszej Izby Jana Burkata, który działa w biznesie od 1991r dowiadujemy się, że początkowo myślano tylko o założeniu stowarzyszenia. W tym też celu, niewielka grupa osób zaczęła się spotykać, aby móc wdrożyć w życie taką inicjatywę.

Jednak Kazimierz Czekał, który już zasłynął z utworzenia Jurajskiej Izby Gospodarczej w Zabierzowie, zachęcił do powołania Izby mającej za zadanie reprezentowanie interesów przedsiębiorców, takiej swoistej samopomocy. Był całą skarbnicą wiedzy, którą chętnie się dzielił, wskazywał metody działania, doradzał i wspierał.

Należy wspomnieć, że Jan Burkat z kolei przyczynił się do powstania Izby Gospodarczej w Skawinie Podkrakowskiej. W Wadowicach też, za jego sprawą, utworzyła się Izba Gospodarcza Ziemi Wadowickiej, a jeszcze wcześniej, w Starej Cegielni w Galerii Handlowej, urzeczywistnił się pomysł powstania Myślenickiej Izby Gospodarczej.

I tak oto dzięki zabiegom i talentom kilku pasjonatów powstała 12 kwietnia 2003 Izba Gospodarcza Dorzecza Raby w Dobczycach.

Za siedzibę członkowie wybrali budynek dobczyckiego TKKF przy ul Podgórskiej. W obszernej sali na parterze urządzono biuro, wyposażone w komputer, łącza internetowe i telefoniczne. Sprzęt i oprogramowanie komputerowe przekazane zostały do izby nieodpłatnie w ramach współpracy z Europejskim Funduszem Leasingowym.

Wybory do zarządu Izby odbyły się w SP

nr 1 w Dobczycach z udziałem ówczesnego ministra obrony narodowej Bogdana Klicha.

W skład pierwszego zarządu weszli: Jan Hartabus, Jan Burkat, Małgorzata Giza, Stanisław Furman, Jan Piwowarczyk, Józef Knapik, Magdalena Sokołowska-Gawrońska, Maria Brożek, Jerzy Czerwski, Adam Ciopała, Piotr Topa, Zbigniew Gładysz, Stanisław Lampa, Hanna Leskiewicz- Lazarska oraz Piotr Idzi.

Natomiast w skład komisji rewizyjnej weszli: Władysław Dominik, Józef Dudzik, Bogdan Błaszczuk, Małgorzata Nataneł, Andrzej Kasprzyk, a w sędziach honorowych znaleźli się: Zbigniew Wiekierak, Józef Zając, Władysław Laszczak, Piotr Furman i Rafał Kalemba.

7 maja, podczas pierwszego posiedzenia zarządu, w tajnym głosowaniu na prezesa wybrano Zbigniewa Gładysza, wiceprezesami zostali Jan Burkat i Małgorzata Giza, skarbnikiem wybrano Marię Brożek, a sekretarzem Piotra Topę.

Do KRS Izba została wpisana kilka miesięcy później -30 września.

Przekazywaniem informacji zajmował się periodyk Izby „Na Plus”, wydawany przez IGDR. Pierwszy numer ukazał się listopadzie 2003 a ostatni w lipcu 2007 w łącznym nakładzie 44tys bezpłatnych egzemplarzy.

W całej historii Izby na fotelu prezesa zasiadali: Zbigniew Gładysz, który kierował pracami Izby dwukrotnie, po nim schedę przejęła Małgorzata Giza, później Maria Brożek, następnie Robert Kawecki, Ryszard Litworowski, a w chwili obecnej stanowisko to piastuje Katarzyna Matoga.

Początkowe działania polegały na wypracowaniu systemu funkcjonowania i organizacji. Choć wzorowano się na Podkrakowskiej Izbie Gospodarczej, to szybko wypracowano

autorski plan. Próbowano stworzyć komisje grupujące przedsiębiorców powiązanych branżowo zakładając, że będą one działały w interesach danej grupy. Była również koncepcja powołania etatowego biura Izby na wzór PIG, które miałyby za zadanie pozyskiwanie środków na działalność statutową oraz przygotowywanie działań pozyskiwania korzyści systemowych dla zrzeszonych członków IGDR (np. karta paliwowa, rabaty ubezpieczeniowe itp.).

W początkowych działaniach zarząd przywiązywał dużą wagę do pozyskiwania nowych członków, czego efektem w szczytowym okresie była liczba ponad 200 zrzeszonych przedsiębiorców.

Do największych osiągnięć IGDR - można zaliczyć: w latach 2005-2009 integracja przedsiębiorców z terenu powiatu myślenickiego i z Małopolski, aktywizacje środowiska oraz dobre relacje z władzami regionu.

Dobczycka Izba stała się przykładem dla innych środowisk gospodarczych w Małopolsce i stanowiła inspirację dla tworzenia innych Izb. Z całego regionu przyjeżdżali różni przedstawiciele przedsiębiorców w celu podglądnięcia metod działania, sposobu współpracy z władzami oraz inicjatyw integrujących środowisko.

Lata 2010-2015 - to okres, który charakteryzował się dużą aktywnością IGDR. Działalność przedsiębiorców wspomagana była głównie dzięki skutecznym pozyskiwaniem środków z funduszy unijnych, które umożliwiły organizowanie różnych kursów, wyjazdów i imprez integracyjnych. Bardzo dobrze układała się współpraca z przedstawicielami władz i urzędów (Urząd Pracy, Izba Skarbowa, Urząd Gminy i Miasta, Starostwo Powiatowe itp.)

IGDR (cdn.)

## SERWIS OPON

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA OGUMIENIA  
SPRZEDAŻ-WYMIANA-NAPRAWA

SAMOCHOBY OSOBOWE -DOSTAWCZE-CIĘŻAROWE -MOTOCYKLE

NAPRAWA NA GORĄCO

SERWIS TPMS

PRZECHOWALNIA KÓŁ ORAZ OPON

TIR



791 701 880

SPEEDWAY SERWIS OPON  
DOBCZYCE UL. ZARABIE 4J  
www.speedway-opony.pl

INTERAKTYWNE  
CENTRUM EDUKACJI  
PRZECIWPOŻAROWEJ  
W DOBCZYCACH



536 160 280



edukacjaosp@dobczyce.pl

Fot. Paweł Stozek

## Wielcy malarze polscy XIX i XX w (6)



### Józef Brandt (1841-1915)

Józef Brandt pochodził z rodziny drobnoszlacheckiej. Jego ojciec był naczelnym lekarzem ordynacji zamoyjskiej, matka uprawiała po amatorsku malarstwo. Studiował malarstwo w Paryżu i Monachium, (w którym pozostał już na stałe). Korzystał również z rad Juliusza Kossaka i Henryka Rodakowskiego. Miesiące letnie spędzał na podróżach po ziemi polskiej lub mieszkał we własnym majątku koło Radomia. Wkrótce zyskał wielkie uznanie krytyki i publiczności, któremu towarzyszyły znaczne zarobki. Należał do najczęściej wyróżnianych malarzy polskich. Zdobywał na wystawach sztuki złote medale. Był członkiem lub

Profesorem honorowym akademii sztuk pięknych w Berlinie, Monachium i Pradze.

Pomimo mieszkania na stałe za granicą Brandt z całą świadomością pozostał malarzem polskim. Podejmował wyłącznie polskie tematy historyczne i rodzajowe. Sygnując obrazy, dodawał dopisek „Z Warszawy”.

Pracownia artysty była ośrodkiem licznej kolonii artystycznej w Monachium. Od 1873 roku stała się miejscem kształcenia młodych malarzy, głównie polskich. W ciągu kilkunastu lat malarstwo Józefa Brandta nie podlegało ewolucji.

Artysta tylko w niewielkim stopniu wykorzystywał zdobycze sztuki nowoczesnej. Do końca pozostał wierny realizmowi. Twórczość Brandta pod wieloma względami zbliżona była do sztuki Juliusza Kossaka (mistrza i przyjaciela) różniło artystę zamiłowanie do techniki olejnej. Ścisłym odpowiednikiem tego malarstwa jest w literaturze „Trylogia” Henryka Sienkiewicza, który bardzo wysoko oceniał twórczość artysty. „Brandt jest po prostu poetą stepowym, w jego obrazach odtwarza się cały świat rycersko kozaczy”.

Obrazy Brandta do dziś cieszą się dużą popularnością jako przykład sztuki typowo polskiej. Tytuły niektórych obrazów – Powrót z Wiednia, Wesele kozackie, Przegląd jeńców, Odbicia jasyru, Czarniecki pod Kołdygną.

C.F.



### Anegdoty o sławnych ludziach (46)

Conrad Roentgen otrzymał kiedyś list, w którym pewien pan prosił go o przysłanie kilku promieni i instrukcji ich użycia, ponieważ nie ma czasu, by przyjechać do uczonego osobiście. Roentgen odpowiedział: - W tej chwili nie mam niestety promieni. Pragnę przy tym zauważyć, że ich wysyłka to nadzwyczaj skomplikowana sprawa. Już łatwiej będzie panu przysłać mi swoją klatkę piersiową.

Alfred Nobel – wynalazca dynamitu i fundator prestiżowej dziś nagrody, dyktując notariuszowi testament, postanowił tam między innymi:

-... Zaś mojemu służącemu Franciszkowi, za wierną służbę zapisuję 10 tysięcy franków...

Obecny przy tym służący upuścił z wrażenia karafkę z wodą, która rozbiła się na drobny mak przy zetknięciu z podłogą. -... i po odciążeniu trzech franków za stłuczoną karafkę – dyktował dalej Nobel.

Będąc w Paryżu astronom Gioranni Schiaparelli wybrał się pewnego wieczoru do teatru rewizowego „Folies Bergere”. Po zakończonym spektaklu towarzysze astronoma, przedstawili go primabalerinie, która oświadczyła, że jest szczęśliwa z poznania tak znakomitej osoby.

- Szczęście jest raczej po mojej stronie – z gracją odparł Schiaparelli – bo proszę sobie wyobrazić, jakie wrażenie w świecie naukowym wywoła wiadomość, że astronom rozmawiał z gwiazdą.

C.F.

## 20-lecie ISPINY

W tym roku mija 20 lat od powołania Stowarzyszenia ISPINA. Jej celem było głównie tworzenie i promowanie wydarzeń kulturalnych w naszym mieście.

W dorobku Ispina ma szereg ciekawych wystaw eksponowanych w galerii Rynek 21, spotkań, koncertów i innych form życia kulturalnego.

W 2019 roku odeszła od nas Elżbieta Kautsch, wieloletnia prezes i pomysłodawczyni wielu wydarzeń. Chcąc uczcić Jej pamięć – od trzech lat przyznajemy finansową nagrodę im. Elżbiety Kautsch dla wyjątkowego, uzdolnionego młodego człowieka (w ubiegłym roku było dwóch finalistów), którą uroczysto wręczamy w Miejskiej Bibliotece Publicznej.

W roku 2022 ukazała się druga edycja kalendarza przedstawiająca najsłynniejsze portrety malarstwa, do których twarze „użyczyli” mieszkańcy Dobczyc i Gminy. Z kolei zdjęcia w dużych formatach zostały zaprezentowane w galerii i bibliotece na wystawie „Pół żartem, pół serio” w dniu 1. kwietnia.

Do innych ciekawych propozycji zaliczyć można cykliczne spotkania pt. „Doktor Ewa w podróży”, gdzie oprócz pięknych zdjęć i filmów słuchamy znakomitego komentarza doktor Ewy Opyrczał.



Ispina promuje rodzinnych twórców, np. grupę „Wypisz-wymaluj”, jak i indywidualnych twórców z gminy i spoza niej.

Dwadzieścia lat minęło, a członkowie tego stowarzyszenia nadal spotykają się w każdy wtorek w siedzibie stowarzyszenia, kameralnej galerii.

Dziękujemy za współpracę władzom gminy, pracownikami Urzędu, szczególnie działowi promocji, panu Zbigniewowi Korduli, dyrektorowi i pracownikom Miejskiej Biblioteki Publicznej, dyrektorowi i pracownikom Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury i Sportu oraz wszystkim stowarzyszeniom, z którymi mieliśmy przyjemność współpracować.

Ispina

### Z przepisów Teściowej Ryż zapiekany z boczkiem

25 dkg ryżu,  
1/2 l wywaru mięsnego,  
25 dkg ugotowanego boczku wędzonego,  
25 dkg suszonych śliwek,  
ok. 10 dkg sera żółtego wg uznania,  
sól, pieprz i sok z cytryny do smaku,  
tłuszcz i bułka  
tarta do posypania naczynia

Ryż opłukać, zalać wrzątkiem, zamieszać, przykryć i gotować ok. 15 minut, doprowadzić do smaku. Śliwki umyć, namoczyć, wypestkować, ugotować i skropić sokiem z cytryny.

Do wysmarowanego i posypanego bułką tartą naczynia nałożyć ryż przekładając plasterkami boczku i śliwkami.

Następnie wyrównać powierzchnię, posypać startym serem i zapiec w piekarniku.

Smacznego życzy Teściowa

# 10 lat Uniwersytetu Trzeciego Wieku

Uroczysta gala wypełniona barwnym programem artystycznym towarzyszyła obchodom Jubileuszu 10-lecia UTW w Dobczycach. Wydarzenie zainaugurowało wspólne odśpiewanie okolicznościowej piosenki przez członków Stowarzyszenia. Wykonanie nagrodzone zostało gromkimi brawami.

10-letnia działalność Uniwersytetu

które od lat współpracują z Uniwersytetem i wspierają jego rozwój. Serdeczne gratulacje. z okazji 10-lecia działalności złożył burmistrz Tomasz Suś. Podkreślił on istotną rolę Uniwersytetu w życiu lokalnej społeczności, jako miejsca, gdzie seniorzy z powodzeniem mogą rozwijać swoje pasje, zdobywać nową wiedzę, a przede wszystkim wspólnie spędzać czas.



to wiele godzin wykładów o różnorodnej tematyce, zajęć praktycznych i sportowych czy spotkań z ciekawymi ludźmi. To także niezliczona ilość wspólnych rozmów, spędzonych razem chwil czy wyjazdów - tych bliższych i dalszych. Uroczystość wypełniły więc radosne wspomnienia, zabawne anegdoty i wdzięczność za ten owocny czas.

W tym szczególnym dniu wspólnie z członkami stowarzyszenia świętowali także przedstawiciele instytucji i organizacji,

Świętując dekadę prężnej działalności nie sposób nie wspomnieć osoby, która zainicjowała powstanie Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Dobczycach – założycielki i wieloletniej prezes UTW – Stanisławy Błaut. Za szczególny wkład w rozwój życia kulturalnego, aktywizowanie społeczności lokalnej i całokształt pracy, Pani Stanisława wyróżniona została Nagrodą Burmistrza Gminy i Miasta Dobczyce w dziedzinie kultury.

Specjalny list gratulacyjny przekazał Stowarzyszeniu wojewoda Łukasz Kmita. Został on odczytany przez zastępczynię dyrektora Biura Wojewody, Ewę Gil. Wyjątkowym wyróżnieniem - brązowym medalem Polonia Minor, nagroził działalność Uniwersytetu Trzeciego Wieku Samorząd Województwa Małopolskiego.

Uroczystego wręczenia medalu dokonali radni Sejmiku Województwa Małopolskiego – Elżbieta Achinger oraz Stanisław Bisztyga. Słowa uznania wyrazili także starosta Józef Tomal oraz prof. dr hab. Kazimierz Wiech, który odczytał list rektora Uniwersytetu Rolniczego – uczelni, która na mocy podpisanego porozumienia o współpracy, otacza doboczycki Uniwersytet opieką.

W wydarzeniu wzięły także udział przedstawiciel Stowarzyszenia Manko – organizacji, która jest m.in. inicjatorem Ogólnopolskiej Karty Seniora, wydawcą Głosu Seniora czy organizatorem krakowskich Senioraliów

Uroczystość uzupełnił atrakcyjny program artystyczny w wykonaniu nauczycieli i uczniów ze Szkoły Muzycznej I stopnia w Dobczycach oraz Zespołu Pieśni i Tańca „Dobczyce”. To instytucje, które niemal od początku ubogacają uniwersyteckie wydarzenia, za co serdecznie podziękowała prezeska UTW. Słowa podziękowania skierowała również do dyrektorów instytucji kultury, szkół, stowarzyszeń, pracowników urzędu oraz wszystkich sympatyków, którzy okazują wsparcie Uniwersytetowi.

Wydarzeniu towarzyszyła wystawa prac członków Stowarzyszenia UTW w Dobczycach oraz emisja pamiątkowego filmu. Na tę okazję wydano także specjalnie przygotowaną broszurę o historii UTW wraz ze wspomnieniami członków, współpracowników i sympatyków.

ugim

## Dyrektorzy bibliotek z Polski w Dobczycach

Dyrektorki i Dyrektorzy Bibliotek z całej Polski, zrzeszeni w Stowarzyszeniu „Inicjatywy” - Stowarzyszenie Dyrektorek i Dyrektorów Bibliotek Inicjatywy oraz prowadzący lokalne grupy dyrektorskie w ramach grupy o tej samej nazwie spotkali się w maju na ogólnopolskim spotkaniu, tym razem w doboczyckiej bibliotece.

Zarządzający prężnie działającymi bibliotekami z całego kraju mieli okazję poznać naszą miejscowość – zwiedzili trasę widokową w pobliżu zamku, odwiedzili Centrum Edukacji Przeciwopozarowej, spotkali się z burmistrzem Tomaszem Susiem i dyrektorem MGOKiS Dobczyce – Andrzejem Topą.

Przyglądali się także działaniu biblioteki, która znajduje się w RCOS. Podczas wizyty goście obejrzelili spektakl „Zemsta” w wykonaniu Teatru pod Zamkiem w Dobczycach, tym samym uczcili Rok Aleksandra Fredry.

To był owocny czas spotkania, wymiany doświadczeń w kreatywnym gronie. Cieszymy się, że mogliśmy ugościć tak znakomitych gości, dzieląc się bogactwem kulturalnym, infrastrukturalnym i turystycznym naszej gminy.

MBP



## Spotkanie autorskie z Zośką Papużanką

W maju odbyło się w Bibliotece kolejne wyjątkowe spotkanie autorskie.

Tym razem czytelnicy spotkali się z Zośką Papużanką, krakowską autorką książek takich jak: „Szopka” (przyniosła autorce duże uznanie i nominację do Paszportów „Polityki”), „On” (również nominacja do Paszportów,

w Krakowie. Mieszka i uczy w Krakowie. Niebawem wydaje nową powieść. Ma ponad 430 par kolczyków. Codziennie nosi inne.

Spotkanie przebiegało w kameralnej i ciepłej atmosferze. Rozmawialiśmy o procesie twórczym, powstawaniu książki, tytułach, wydawniczych potyczkach, ale też o sensie robienia różnych rzeczy, istocie i roli przedmiotów, sensie sztuki, czy o macierzyństwie i relacjach rodzinnych.

Uczestnicy spotkania zadawali pytania, była czas na wspólne zdjęcia i podpisywanie książek.

Bardzo dziękujemy pani Zośko, że zagłębiła Pani do naszych SZUFLAD! To było wyjątkowe spotkanie z piękną historią - wyrażamy wdzięczność za podarowanie cząstki siebie i podzielenie się

swoimi historiami.

Dofinansowano ze środków Instytutu Książki pochodzących z dotacji celowej Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Spotkanie poprowadzone w ramach działającego przy nas Dyskusyjnego Klubu Książki Kulturalne Espresso.

tekst i fot: MBP



do Ogólnopolskiej Nagrody Literackiej dla Autorki Gryfia oraz wyróżnienie tytułem Krakowskiej Książki Miesiąca), „Kąkol”, czy zbioru opowiadań „Świat dla Ciebie zrobiłem”.

Autorka otrzymała stypendium twórcze miasta Krakowa. Publikuje w czasopiśmie. Współpracuje z teatrami, obroniła pracę doktorską na Uniwersytecie Pedagogicznym

## I miejsce w Małopolskim Konkursie „Scrabbli po niemiecku”

Marta Mazur, uczennica klasy 8 Szkoły Podstawowej w Dobczycach, wgrała tegoroczny Konkurs Małopolski „Scrabbli po niemiecku”

Konkurs odbył się w Instytucie Austriackim w Krakowie. Wzięło w nim udział 16 szkół podstawowych z województwa.

W tym roku dobczycką szkołę reprezentowała Marta Mazur, uczennica klasy 8a. Z ogromną dumą i radością informujemy, że Marta zajęła w tym konkursie I miejsce. Nagrodą główną jest półroczny kurs języka niemieckiego w Instytucie Austriackim.

Marcie składamy ogromne gratulacje i życzymy kolejnych sukcesów językowych!

SP1



## KONCERT „NIEDZIELA BĘDZIE DLA NAS” 18 czerwca godz. 18:00 (niedziela)

AULA WIDOWISKOWA/  
Regionalne Centrum Oświatowo - Sportowe w Dobczycach  
(ul. Szkolna 45)

Wykonawcy:

**Sekcja Wokalna Muzopozytywni**

(od piątki do siedemdziesiątki)

**Zespół Web O' Brook w składzie:**

Maciej Machnicki – wokal, gitara elektryczna

Andrzej Pudlik – gitara elektryczna

Grzegorz Skuza – gitara basowa

Paweł Stożek – perkusja

gościnnie:

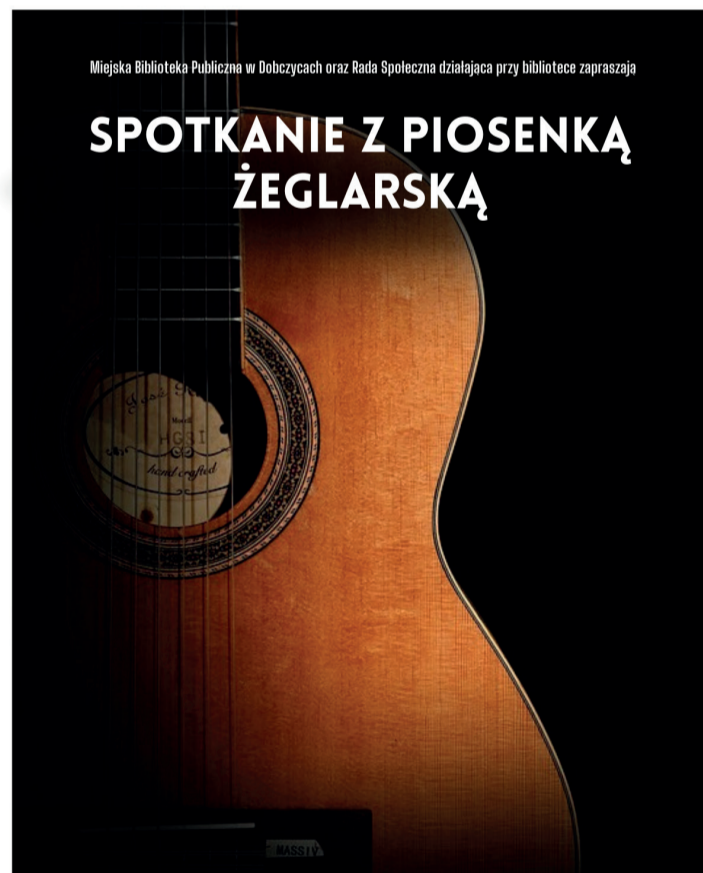
Zbigniew Dudzik –piano

**Grupa Pasjonatów Tańca**

Zapraszamy!

Miejska Biblioteka Publiczna w Dobczycach oraz Rada Społeczna działająca przy bibliotece zapraszają

## SPOTKANIE Z PIOSENKĄ ŻEGLARSKĄ



16 CZERWCA 2023 roku (sobota), godz. 19:00

Miejska Biblioteka Publiczna w Dobczycach

darmowe wejściówki do odebrania od maja w bibliotece

ORGANIZATORZY:



PARTNERZY:



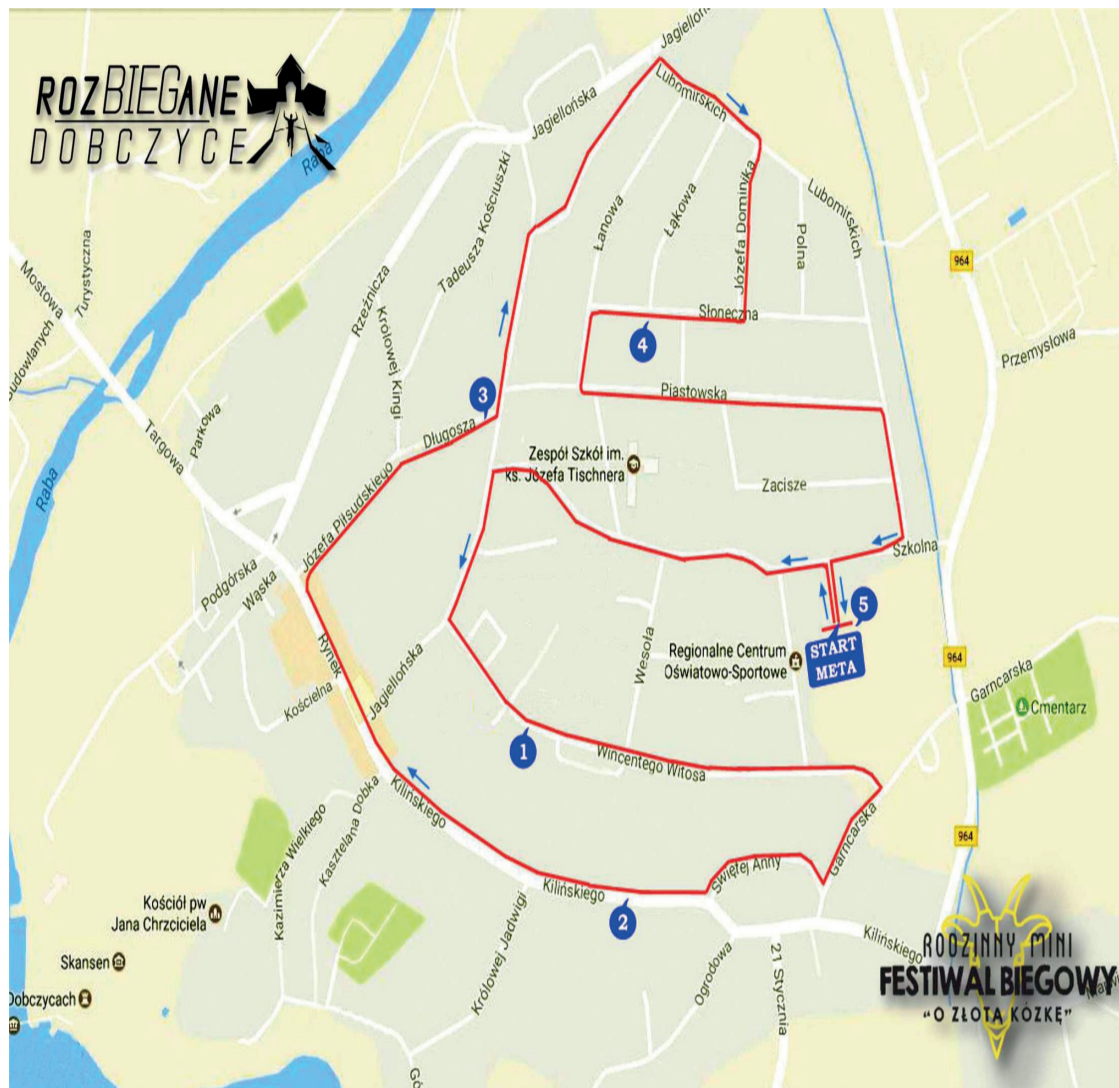
## Bieg o „Złotą Kózkę” - informacja o utrudnieniach

W niedzielę 18 czerwca w godzinach od 16:00 do 17:00, w związku z organizacją V Rodzinnego Mini Festiwalu Biegowego „O Złotą Kózkę”, zamknięte będą następujące ulice (szczegółowa mapa na stronie [rozbiegane.dobczyce.pl](http://rozbiegane.dobczyce.pl)): Szkolna, Jagiellońska, Witosza, Św. Anny, Kilińskiego, Rynek, Piłsudskiego, Długosza, Stara Jagiellońska, Lubomirskich, Łanowa, Łakowa, Dominika, Słoneczna i Piastowska w Dobczycach.

Przepraszamy za utrudnienia i deklarujemy, że będziemy się starać otwierać poszczególne ulice tak szybko, jak tylko to będzie możliwe wraz z postępem biegu.

Mieszkańców bardzo prosimy, aby na ten czas nie pozostawiać zaparkowanych samochodów na wymienionych ulicach w celu ułatwienia przeprowadzenia tego wydarzenia sportowego. Zachęcamy bardzo do kibicowania uczestnikom biegu i prosimy o wyrozumiałość!

RD



## Krótko od Rozbieganych

### Rozbiegani drużynowo najlepsi podczas GUR Myślenice

Na początku maja spora część grupy wzięła udział w wydarzeniu Garmin Ultra Race Myślenice. To cykl biegów górskich na różnych dystansach.

Trasy wiodły po Beskidzie Wyspowym i Makowskim. Specyfika takich biegów znacznie odbiega od tych asfaltowych. Choć pogoda tego dnia nie rozpieszczała klub z Dobczyc wywalczył 1. miejsce w klasyfikacji drużynowej, gdzie liczyły się zarówno wyniki, jak i ilość reprezentantów. Niektórzy pierwszy raz wzięli udział w biegu górskim, inni pierwszy raz pokonali dystans ultra maratonu (czyli powyżej 42km). Rozbiegane Dobczyce reprezentowali:

Dystans 13 km: Rafał Chudaszek

Dystans 27km: Agnieszka Budzowska, Paweł Kobiąka, Jakub Węgrzyn, Jacek Drewnicki

Dystans 48km: Radosław Budzowski, Paweł Piwowarczyk

### Rozbiegane Dobczyce zapraszają na treningi w sołectwach

Już 17.06. o godzinie 17. Rozbiegane Dobczyce zapraszają na otwarty trening biegowy. Start sprzed OSP Brzączowice.

„Rozbiegajmy Gminę Dobczyce” to cykl otwartych spotkań biegowych, gdzie wszyscy chętni mogą przekonać się, czy bieganie to coś dla nich.

W kwietniu Rozbiegane Dobczyce odwiedziły Stojowice, w maju Kornatkę, a w czerwcu zawitają do Brzączowic. Trasa będzie liczyć około 3km, a tempo zostanie dostosowane do grupy. Nikt nie zostanie sam. Po biegu odbędzie się quiz z nagrodami w postaci gadżetów projektu.

Dzieci zapraszamy tylko pod opieką dorosłych. Projekt dofinansowany ze środków Gminy Dobczyce.

RD

**RESTOBAR&SUSHI**

**HOTEL DOBCZYCE**

POLE CAMPEROWE

ul. Jałowcowa 30  
Dobczyce  
(tylko 5 minut do nas)  
Tel. 728 320 202  
[www.hoteldobczyce.pl](http://www.hoteldobczyce.pl)  
wesela-konferencje-obozy



## HOTEL DOBCZYCE - JEZIORO MOŻLIWOŚCI



pole camperowe



basen letni z brodzikiem



restobar&sushi,



# 9. WYPAS W DOBCZYCACH

4 CZERWCA 2023

**15:00 PARADA MEGA KÓZ ULICAMI DOBCZYC**  
Witosa - Jagiellońska - Rynek - Mostowa - Dobczycki Park Miejski

**15:30 PIKNIK RODZINNY Z ATRAKCJAMI  
W DOBCZYCKIM PARKU MIEJSKIM**



WYBÓR NAJPIĘKNIJSZEJ KOZY  
SPORTOWA GRA  
TERENOWA Z NAGRODAMI  
ANIMACJE I ZABAWY  
RĘKODZIELNICY  
I TWÓRCY LUDOWI  
DMUCHAŃCE

**NA SPORTOWO**

Organizator: Partnerzy:



Partnerzy medialni:



MALOWNICZA TRASA • PAMIĄTKOWY MEDAL • KOZIE WRAŻENIA

## V RODZINNY MINI FESTIWAL BIEGOWY "O ŻŁOTĄ KÓZKĘ"

18 CZERWCA 2023 R.  
BŁONIA RCOS - DOBCZYCE

### BIEG GŁÓWNY 5 KM NORDIC WALKING 5 KM BIEGI DLA DZIECI



ORGANIZATOR:  
ROZBIEGANE DOBCZYCE

SZCZEGÓŁY I ZAPISY:  
[WWW.ROZBIEGANE.DOBCZYCE.PL](http://WWW.ROZBIEGANE.DOBCZYCE.PL)



# SUPERGROSZEK.PL

*Najlepszy ekogroszek dla Twojego kotła!*

- oferujemy wszystkie rodzaje węgla
- dowóz pod Twój dom!
- **Myślenice ul. Partyzantów 2 tel. 532-182-000**